

A jelen általános szállítási feltételek („**ÁSZF**”) irányadók valamennyi, valamely gazdálkodó szervezet („**Vevő**”) által a **Mersen Hungary Erősáramú, Műszaki, Kereskedelemi és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 1039 Budapest, Attila u. 31-33; cégjegyzékszám: 01-09-268657; adószám: 10893331-2-41; „**Eladó**”) részére az Eladó valamely terméke, berendezése, rendszere, alkatrésze (a továbbiakban külön-külön és együttesen „**Áru(k)**”) és/vagy szolgáltatása, így javítási szolgáltatások, helyszíni szolgáltatások és mérnöki szolgáltatások („**Szolgáltatás(ok)**”) tekintetében leadott egyedi megrendelésre és annak elválaszthatatlan részét képezik („**Megrendelés**”). Vevő és Eladó a továbbiakban külön-külön „**Fél**”, együttesen „**Felek**” kifejezéssel kerülnek megjelölésre.

1. **EGYÉB SZERZŐDÉSI FELTÉTELEK**

A **VEVŐ ÁLTAL MEGSZABOTT BÁRMELY TOVÁBBI, VAGY AZ ALÁBBIKNAK ELLENTMONDÓ SZERZŐDÉSI FELTÉTEL KIZÁRÓLAG A FELEK KIFEJEZETT ÍRÁSBELI MEGÁLLAPODÁSA ESETÉN IRÁNYADÓ. VALAMELY MEGRENDELÉS ELADÓ ÁLTALI ELFOGADÁSA NEM TEKINTENDŐ EGYBEN A VEVŐ ÁLTAL MEGHATÁROZOTT BÁRMELY TOVÁBBI, VAGY AZ ALÁBBIKNAK ELLENTMONDÓ SZERZŐDÉSI FELTÉTEL ELFOGADÁSÁNAK.**

2. **AIÁNLAT, MEGRENDELÉS ÉS ELFOGADÁS**

2.1 Az Eladó ajánlata tartalmazza legalább az Áru(k) és/vagy Szolgáltatás(ok) leírását és árát (a továbbiakban: „**Ajánlat**”), amelyet írásban, e-mailben vagy bármely más elektronikus úton közöl, és eltérő rendelkezés hiányában az Ajánlat a kibocsátásától számított egy (1) hónapig érvényes.

Vevő a Megrendelést bármely, a Felek által meghatározott írásbeli módon (ideértve különösen a Mersen elektronikus rendelési rendszert) jogosult leadni. A kötelező tartalmi elemeken túl a Vevő köteles feltüntetni a Megrendelésben (i) az Eladó Ajánlatára hivatkozást és az Áruk és/vagy Szolgáltatások Eladó általi megjelölését, (ii) az Áruk mennyiségét, szállítási helyét és határidejét, valamint (iii) az (5. pont szerint meghatározott) Árat és a fizetési feltételeket. Áruk esetében a Vevőnek a Megrendelésen fel kell tüntetnie az Áruk mennyiségét és a Felek által a megrendelésre alkalmazni rendelt INCOTERMS® (ICC 2020) szokványt a 3.2. pontban meghatározottak szerint.

2.2 Bármely olyan Megrendelés esetén, amelynek az értéke nem éri el a nettó ezer (1000) Euróának megfelelő Forint összeget, Eladó fenntartja a jogot, hogy elutasítsa a Megrendelést, vagy többletköltségeket számítsa fel (pl. logisztikai költségek, szállítási költségek).

2.3 Az Eladó csak akkor van kötve a Megrendeléshez, ha azt vagy (i) írásbeli módon kifejezetten elfogadja, vagy ha (ii) a Megrendelést teljesíti.

2.4 Az Eladó által elfogadott Megrendelés véglegesnek minősül, amely nem szüntethető meg az Eladó előzetes hozzájárulása nélkül.

2.5 Amennyiben a végleges Megrendelés kifejezetten másként nem rendelkezik, és az alkalmazandó jogszabályok által megengedett legteljesebb mértékben, az áruk vizonteladása szigorúan tilos.

3. **SZÁLLÍTÁS, KÁRVESZÉLY ÉS KÉZBESÍTÉS**

3.1 Az Eladó megtesz minden észszerű erőfeszítést annak érdekében, hogy a Megrendelésben meghatározott teljesítési határidőket betartsa. Minden ilyen határidő csak becsült határidőnek minősül, következésképpen annak Eladó általi meg nem tartása nem minősül szerződésszegésnek.

3.2 A Felek eltérő megállapodása hiányában az Árukat a kikötött teljesítési helyen, az EXW INCOTERMS® (ICC 2020) szokványnak megfelelően kell a Vevő részére leszállítani, illetve hozzáférhetővé tenni. A kárveszély és a veszteség kockázata az alkalmazandó INCOTERMS® szokvány szabályai szerint száll át.

3.3 A Megrendelésben meghatározott mennyiségtől felfelé való eltérés szerinti szállítás (azaz a Megrendelésben meghatározott mennyiséghez képest kevesebb mennyiség szállítása) nem mentesíti a Vevőt az Áruk átvételére és megfizetésére vonatkozó kötelezettsége alól. A jelen rendelkezés alkalmazandó a Megrendelésben meghatározott mennyiségtől felfelé történő eltérésre is abban az esetben, ha az Eladó a Megrendelés tárgyát képező Árut kizárólag meghatározott csomagolási egységekben értékesíti, és a Megrendelésben foglalt mennyiség eltér az Áruk csomagolási egységétől, illetve annak többszörösétől.

3.4 A Vevő által esetlegesen kért módosítások a kézbesítés ütemezésére, vagy különleges szállítási vagy csomagolási, kezelési

feltételekre vonatkozóan az Ár megfelelő módosítását vonják maguk után. Amennyiben a Vevő a kézbesítés halasztását kéri, vagy ha a kézbesítés és/vagy a szállítás olyan okból kerül halasztásra vagy válik lehetetlenné, amelyért az Eladó nem felelős, az Árukat a Vevő költségére és kockázatára kell tárolni.

3.5 Az Eladó nem vállal felelősséget a szállítás vagy kézbesítés késedelméből eredő semmilyen veszteséget, kárért vagy hátrányos jogkövetkezményért.

4. **MEGVIZSGÁLÁS**

4.1 A Vevő köteles az átvételtől számított három (3) napon belül (i) gondosan megvizsgálni, hogy a teljesítés nem ütközik-e a Megrendelésben foglaltakba, így a termék minősége és mennyisége megfelelő-e, és (ii) köteles bármely nyilvánvaló kárról vagy veszteségről megfelelő időn belül tájékoztatni az Eladót.

4.2 A Vevő által végzett ellenőrzések és/vagy az átvétel során végzett vizsgálatok mértéke nem haladja meg a leszállított Árukra az iparágban jellemző ellenőrzési és vizsgálati eljárások mértékét, és e vizsgálatokat a Vevő saját költségén köteles elvégezni.

4.3 Amennyiben a Vevő az Árukat vissza kívánja küldeni, köteles Eladótól írásban visszaküldési engedélyt igényelni, majd a visszaküldési engedély birtokában az Árukat bontatlan csomagolásukban, valamennyi csomagolóanyaggal együtt az Eladó részére visszaküldeni.

5. **ÁR, FIZETÉSI FELTÉTELEK ÉS TULAJDONIOG ÁTRUHÁZÁS**

5.1 **Ár:**

Az Áruk vagy Szolgáltatások ellenértéke az Eladó által a Vevő részére az Áru értékesítése és/vagy a Szolgáltatások nyújtása ellenértékéért megajánlott, azaz az Eladó honlapján közzétett mindenkor érvényes árjegyzéknek megfelelő vagy a Felek megállapodásában rögzített, és ennek megfelelően a vonatkozó végleges Megrendelésben feltüntetett ár („**Ár**”). A Felek eltérő írásbeli megállapodása hiányában az Ár magában foglalja a standard csomagolást, ugyanakkor nem foglalja magában a fuvar-, kezelési- és szállítmánybiztosítás költségeit. Az Ár nem foglal magában semmilyen esetileges nemzeti, állami vagy helyi forgalmi, jövedéki, hozzáadottérték-, export- vagy import-, vagy más adót. Bármely ilyen esetlegesen felmerülő adó megfizetésére a Vevő köteles. A Vevő kizárólagos felelősséggel tartozik bármely esetlegesen felmerülő forrásadó fizetési kötelezettség teljesítéséért.

5.2. **Fizetés:**

5.2.1 A Vevő köteles valamennyi számla szerinti összeget a számla keltétől számított harminc (30) naptári napon belül megfizetni. Eladó kifejezetten fenntartja magának a jogot, hogy az egyedi megrendelés körülményeitől függően e határidőnél rövidebb fizetési határidőt határozzon meg Vevő számára. A Felek eltérő megállapodása hiányában valamennyi kifizetést forintban kell teljesíteni. A fizetési kötelezettség abban az időpontban válik teljesítetté, amikor az Eladó fizetési számláján a számla szerinti teljes összeg jóváírásra kerül.

5.2.2 Fizetési késedelem esetén a Vevő köteles a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény 6:155. § szerint meghatározott mértékű késedelmi kamatot fizetni a fizetési határidő lejártát követő naptól kezdődően, valamint késedelmi kötbér címén a Magyar Nemzeti Bank által a késedelem első napján közzétett átváltási árfolyam alapján számolt egyszeri negyven (40) euróval megfelelő forint összeget megfizetni. Ezen felül az Eladó jogosult érvényesíteni bármely további, a fizetés elmaradásából eredő kárát, ideértve az esedékes követelés behajtására fordított költségeket is. Végül, a Vevő következő leadott Megrendelése esetén az Eladó fenntartja magának a jogot, hogy a Megrendelésben szereplő összeget a Megrendelés teljesítésének megkezdését megelőzően követelje.

5.2.3 Amennyiben az Eladó bármikor indokoltan úgy ítéli meg, hogy a Vevő pénzügyi helyzete vagy hitelképessége nem megfelelő vagy nem kielégítő, vagy a Vevő szankciók vagy embargó intézkedések hatálya alá tartozik, akkor az Eladó a jelen ÁSZF-ben foglalt egyéb jogain túl jogosult az alábbiak közül egy vagy több intézkedés megtételére: (i) tíz (10) napos előzetes értesítést követően jogosult a jövőbeli Megrendelések esetében az 5.2.1 pont szerinti feltételeket módosítani; (ii) jogosult bármely a Vevő által leadott és az Eladó által még el nem fogadott Megrendelést visszautasítani; (iii) jogosult bármely Áru szállítását, vagy Szolgáltatás nyújtását visszatartani; (iv) jogosult valamennyi szállítás alatt lévő Áru szállítását leállítani, és ezeknek az Áruknak az Eladó részére történő visszaszállítása iránt intézkedni; és/vagy (v) jogosult bármely

- Megrendelést megszüntetni.
- 5.2.4 Az Eladó kifejezett hozzájárulása nélkül a Vevő semmilyen esetben sem jogosult az Eladóval szembeni követelését a jelen ÁSZF szerint az Eladót megillető összegbe beszámítani.
- 5.3 **Tulajdonjog-fenntartás.**  
Eladó az Árukra fennálló tulajdonjogát az Ár teljes és hiánytalan kiegyenlítéséig fenntartja.
6. **SZAVATOSSÁG ÉS JOGORVOSLATOK**
- 6.1 Az Eladó Ajánlatának eltérő rendelkezései hiányában az Eladó szavatossággal tartozik azért, hogy az Áruk a leszállítás napját követő tizenkét (12) hónapig mentesek valamennyi az Áruk tervezéséből (kivéve, ha az ilyen tervet a Vevő biztosítja vagy kéri), alapanyagából vagy kivitelezéséből eredő hibától („**Szavatossági Időszak**”). A fentiekől függetlenül az Eladó szavatossági kötelezettsége az Eladó által az Árukkal vagy Szolgáltatásokkal összefüggésben értékesített, de nem az Eladó által gyártott eszközök, alkatrészek vagy áruk tekintetében nem terjed túl az áruk beszállítója vagy gyártója által az Eladó részére biztosított szavatosság, illetve jóállás feltételein és idején. Eladó szavatolja, hogy a Szolgáltatásokat a hasonló szolgáltatások esetén általánosan elismert iparági standardoknak megfelelő képességű, tapasztalatú és képzettségű személyzet igénybevételeivel nyújtja. Az alkalmazandó jogszabályok által megengedett mértékben az ebben a pontban meghatározott szavatosságok az egyedüliek és kizárólagosak, kizárva minden más hallgatólagos szavatosságot, mint például a meghatározott célra való alkalmasság szavatosságát. A Vevő felelős az Áruk és/vagy Szolgáltatások kiválasztásáért és annak megállapításáért, hogy azok alkalmasak-e a tervezett célokra/szükségeletre.
- 6.2 **Kivételek a szavatossági kötelezettség alól: A 6.1. pontban foglalt szavatossági kötelezettség nem irányadó, és Eladó nem vállal semmiféle jóállást vagy szavatosságot a következőkért: (i) normál kopásból és elhasználódásból eredő hibák, (ii) a Vevő vagy közreműködői általi helytelen szállításból, kezelésből, tárolásból eredő hibák (iii) nem az Eladó, vagy adott esetben nem a szakképzett személy által adott ajánlásoknak vagy instrukcióknak megfelelő beszerelésből és/vagy karbantartásból eredő hibák, (iv) nem az Eladó által szállított olyan termékekben vagy eszközökben beállott hibák, amelyekbe az Árukat beépítették, (v) az Árukra az elfogadott termékleírásban foglalt működési korlátjain túli működtetésükből eredő hibák, vagy (vi) az Eladó előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül az Áruk valamely hibás részének a Vevő, vagy valamely harmadik személy általi kijavításából vagy kicseréléséből eredő hibák. A jelen 6. pontban meghatározott szavatosságok nem vonatkoznak arra az esetre, ha az Árukat kizárólag tesztelési céllal mintaként szállítják, amely esetben az Árukat „úgy, ahogy van” biztosítják.**
- 6.3 A 6.1. pontban foglalt szavatosságok abban az esetben irányadók, ha (a) a Vevő a hiányról vagy hibáról való tudomásszerzést követő harminc (30) napon belül írásban tájékoztatja az Eladót; (b) a 6.4 ponttal összhangban az Eladó választása szerint a Vevő visszaküldi az Eladónak a hibás Árukat a saját költségén, vagy lehetővé teszi az Eladó számára az Áruk megvizsgálását a Vevő székhelyén; (c) és az Eladó ezen Áruk vizsgálata során megállapítja, hogy a meghibásodás nem feleltethető meg valamely szavatosságot kizáró esetnek.
- 6.4 Amennyiben az Eladó a vizsgálata során valamely Áru vagy Szolgáltatás esetében megállapítja a hibás teljesítés tényét, az Eladó a saját döntése alapján a saját költségére vagy kijavíthatja, illetve kicserélheti az Árukat vagy a Szolgáltatásokat, vagy megtérítheti a Vevőnek az Áruk vagy a Szolgáltatások Árát. A szavatosságok feltételei az irányadók a Szavatossági Időszakból hátralévő időtartamra a kijavított, illetve kicserélt Áruk és Szolgáltatások tekintetében is. Amennyiben az Eladó az Árukat vagy a Szolgáltatásokat a Vevő székhelyén vizsgálja meg és/vagy javítja ki, Vevő köteles Eladó részére biztosítani az ehhez szükséges valamennyi adatot, dokumentációt, hozzáférést, ideértve a hozzáférést létesítményekhez, eszközökhöz, és szakképzett személyzethez is.
- 6.5 **AZ ALKALMAZANDÓ JOG ÁLTAL MEGENGEDETT LEGTELJESEBB MÉRTÉKBEN A 6.4. PONTBAN MEGHATÁROZOTT JOGORVOSLATOK AZ EGYEDÜLI ÉS KIZÁRÓLAGOS JOGORVOSLATOK A 6.1. PONTBAN MEGHATÁROZOTT SZAVATOSSÁGOK TEKINTETÉBEN, ÉS A VEVŐ LEMOND MINDEN MÁS JOGRÓL VAGY JOGORVOSLATRÓL.**
7. **SZELLEMI TULAJDON**
- 7.1 Szerződő Felek jogosultjai maradnak valamennyi információnak és a szellemi alkotások körébe tartozó jogosultságnak, így különösen szabadalmaknak, védjegyeknek, használati mintáknak, szerzői jogoknak, rajzoknak és know-how-nak („**Szellemi Tulajdonjog(ok)**”) amelyeknek jogosultjai. A Megrendelés elfogadása és teljesítése nem vonja maga után a Szellemi Tulajdonjogok egyik Félről a másik Félre való átruházását vagy felhasználásának engedélyezését. Az Eladó kivétel nélkül megtart minden, az Árukkal és Szolgáltatásokkal kapcsolatos Szellemi Tulajdonjogot, beleértve a rajzokat, terveket, mintákat, létrehozott vagy kifejlesztett specifikációkat, stb. A Vevő nem szerelheti és fejtheti vissza az Árukat. Az Áruk fejlesztésével vagy átdolgozásával kapcsolatos valamennyi Szellemi Tulajdonjog kizárólag az Eladót illeti meg. A Vevő tulajdonában lévő, a Megrendelés teljesítésével összefüggésben az Eladó rendelkezésére bocsátott Szellemi Tulajdonjogok nem kerülnek átruházásra az Eladóra.
- 7.2 A Vevő szavatolja, hogy rendelkezik minden olyan Szellemi Tulajdonjoghoz kapcsolódó vagyoni joggal, illetve felhasználási engedéllyel, amely ahhoz szükséges, hogy a Megrendelés teljesítéséhez adatokat, fájlokat és dokumentumokat továbbíthasson az Eladónak, és mentesíti, valamint kártalanítja az Eladót minden harmadik fél erre vonatkozó követelésével vagy igényével szemben.
8. **A FELELŐSSÉG KORLÁTOZÁSÁVAL KAPCSOLATOS RENDELKEZÉSEK**
- 8.1 A jelen ÁSZF és a Megrendelések alapján egyik Fél sem felel a másik Féllel és harmadik személlyel szemben semmilyen közvetett kárért beleértve a tisztán gazdasági veszteségeket, mint például elmaradt haszon, adatvesztés, termelés kiesés, bevétel kiesés és az üzletmenet megszakítása miatti veszteség, amely a jelen ÁSZF-ből ered vagy azzal összefüggésben áll.
- 8.2 Az Eladó felel a Megrendelésből eredő kötelezettségeinek megszegéséből eredő közvetlen, megfelelően igazolt károkért és költségekért, és az Eladó nem vállal felelősséget semmilyen kárért, amely az Áru vagy a Szolgáltatás - Vevő, annak alkalmazottjai, ügylelei vagy mások által történő - nem megfelelő használatából vagy azzal összefüggésben keletkezik.
- 8.3 Az alkalmazandó jog által megengedett keretek között az Eladónak és képviselőinek vagy alkalmazottainak teljes szerződésen alapuló felelőssége - amely a Megrendelésből ered, vagy azzal összefüggésben keletkezik, bármilyen okból, - semmilyen esetben és semmilyen körülmények között nem haladhatja meg a Megrendelés Árának száz százalékát (100%).
9. **TITOKTARTÁSI KÖTELEZETTSÉG**
- 9.1 **„Bizalmas Információ”:** minden olyan információ, eljárás, know-how, ötlet, specifikáció és dokumentáció, amelyet bármelyik Fél a másik Félnek átadott a Árukkal, a Szolgáltatásokkal vagy a Felek üzleti tevékenységével kapcsolatban, és amely magában foglalja többek között az Áruk árát, specifikációit és tervezését, a Felek alkalmazottjaira, politikájára, ügyfélkörére vagy üzleti stratégiájára vonatkozó információkat, valamint minden olyan információt, amely az Áruk vagy Szolgáltatások jelen Megrendelés szerinti értékesítési feltételeire vonatkozik. A fentiek ellenére nem minősül Bizalmas Információnak az olyan információ, amely: (i) már az átvevő Fél birtokában van abban az időpontban, amikor az átadó Fél azt számára hozzáférhetővé teszi, és az átvevő Fél továbbra is bizalmasan kezeli a megszerzésének feltételeivel összhangban; (ii) az átvevő Fél hibája, tevékenysége vagy mulasztása nélkül kerül nyilvánosságra vagy fog a későbbiekben nyilvánosságra kerülni; (iii) az átvevő Fél jogszerűen jutott hozzá egy olyan harmadik féltől, aki jogosult az információ közzétételére; vagy (iv) az átvevő Fél függetlenül fejlesztette ki, az átadó Fél bármely Bizalmas Információjának felhasználása nélkül.
- 9.2 A Felek tartózkodnak a másik Félre vonatkozó Bizalmas Információk közzétételétől, és gondoskodnak annak megelőzéséről, hogy alkalmazottjaik, megbízottjaik vagy jogutódaik harmadik fél számára felfedjék azokat a másik Fél előzetes írásbeli jóváhagyása nélkül. Mindkét Fél kizárólag a Megrendelés teljesítéséhez használja fel a másik fél Bizalmas Információit.
- 9.3 Jelen 9. pont rendelkezései a Megrendelés megszűnésétől vagy lejártától számított öt (5) évig hatályban maradnak.

10. VIS MAIOR - AKADÁLY

10.1 A Fél nem felelős azért a késedelemért vagy a Megrendelésből eredő kötelezettségei teljesítésének részleges vagy teljes elmulasztásáért, melyek az ellenőrzési körén kívüli okok és/vagy Vis Maior esemény miatt következtek be. A **Vis Maior** esemény létező vagy jövőbeli, a Felek ellenőrzési körén kívüli vagy elkerülhetetlen vagy előre nem látható esemény, ideértve, de nem kizárólagosan az elháríthatatlan külső erő, vihart, tűzvészt, árvizet, földrengést, sztrájkot, lezárást, acélművek leállítását, nyersanyaghiányt, a szállítást vagy az áramellátás megszakadását és/vagy késedelmét, energiaellátási zavarokat, távközlési zavarokat, embargót, kereskedelmi tilalmat, szabotázst, minden járványt és/vagy pandémiát (mint például a Koronavírus-pandémiát), fertőző betegségek kitörését vagy bármely más közegészségügyi válsághelyzetet, beleértve a karantént vagy más munkavállalói korlátozásokat is, a polgári és katonai hatóságok közbeavatkozását, bármely kormányzati hatóság rendelkezéseit és előírásait, háborús cselekményeket (kinyilvánított vagy ki nem nyilvánított), ellenségeskedést.

A Vis Maior állító Fél köteles a másik Felet ésszerű időn belül bármely rendelkezésre álló eszköz útján (e-mail vagy levél) értesíteni. A Vis Maiorral érintett Fél teljesítési határideje az érintett ok időtartamával meghosszabbodik, azzal azonban, hogy amennyiben a késedelem időtartama három (3) hónapnál hosszabb, bármelyik Fél írásban az adott Megrendelést bármikor felmondhatja anélkül, hogy ezért felelősséggel tartozna.

10.2 Az Eladó költségeinek, például az anyagköltségeknek, a szállítási, gyártási költségeknek, az árfolyamoknak, az adóknak és vámoknak olyan jelentős növekedése miatt, amely veszélyezteti a Megrendelés egyensúlyát, és az Eladó számára ésszerű gazdasági feltételek mellett lehetetlenné teszi annak teljesítését, a helyzet orvoslása érdekében tárgyalásokat folytatnak a Megrendelés módosításáról. Amennyiben harminc (30) napon belül nem sikerül megállapodni, az Eladó a Megrendelést tértivevényes postai levélben felmondhatja anélkül, hogy a másik fél kártérítésre vagy más igényre lenne jogosult, feltéve, hogy harminc (30) napos felmondási időt biztosít.

11. ETIKA ÉS MEGFELELÉS

11.1 A Vevő köteles teljes mértékben megfelelni az összes, megfelelési, etikai és az Áru importjára, szállítására, tárolására, felhasználására, kiadására, viszonteladására, re-exportjára vonatkozó alkalmazandó jogszabályoknak és előírásoknak („**Jogsabályok**”) és köteles megszerezni és hatályában fenntartani az ehhez szükséges valamennyi licenciat és engedélyt. Vevő tudomásul veszi, hogy az Áruk, beleértve az Árukhoz tartozó vagy abban foglalt szoftvert, dokumentációt, műszaki adatot (együtt: „**Szabályozott Áruk**”) az amerikai kivitelt ellenőrző törvények, beleértve a kivitelt szabályozó rendelet és a nemzetközi fegyverkereskedelmi rendelet és az Európai Unió vagy egyéb kivitelt ellenőrző törvény hatálya alá tartozhatnak. A Vevő nem jogosult és harmadik személy részére nem engedélyezheti az Áruk közvetlen vagy közvetett exportját, ismételt kivitelt, vagy felszabadítását olyan joghatóság, ország vagy fél vagy személy számára, akinek a Áruk exportja, ismételt kivitelle és felszabadítása az alkalmazandó Jogszabályok szerint tiltott. Vevő köteles teljesíteni minden kötelezettséget (beleértve a szükséges kiviteli engedélyek megszerzését vagy egyéb kormányzati jóváhagyást). A Vevő felelős jelen pont bármely megsértéséért és anyavállalatai, leányvállalatai, munkavállalói, vezetői, igazgatói, partnerei/tagjai/résztvényesei, ügyfelei, ügynökei, szállítói, viszonteladói vagy vevői és ezek jogutódai és engedményesei általi megsértéséért.

11.2 A Vevő tudomásul veszi, hogy az Eladó egy nemzetközi vállalatcsoport része, amelyre olyan törvények és rendeletek vonatkoznak, amelyeknek területen kívüli hatása is lehet. Ezért a Vevő kijelenti, hogy nem olyan személy, és egyik igazgatója vagy tisztségviselője vagy kapcsolatos vállalkozásam olyan személy, akinek a neve szerepel bármely Szankciós Listán, és nem használja az Árut vagy a Szolgáltatást a Szankciós Törvények megsértésével. A fentiek alkalmazásában:

(i) "**Szankciós Törvény(ek)**" az Európai Unió, az Európai Unió bármely tagállama, az Egyesült Királyság, az Amerikai Egyesült Államok; az Egyesült Nemzetek (beleértve az előbbieket bármelyikének megfelelő kormányzati hatóságait) ("**Szankciós Hatóságok**") által kezelt, elfogadott vagy végrehajtott

alkalmazandó szankciós jogszabályok, rendeletek, embargók vagy korlátozó intézkedések;

(ii) "**Szankciós Lista**": bármely illetékes szankcióhatóság által vezetett valamennyi alkalmazandó szankciós lista, a módosításokkal, kiegészítésekkel vagy helyettesítésekkel, beleértve, de nem kizárólagosan, az OFAC által a különlegesen kijelölt állampolgárok és zárolt személyek („**SDN**”) listáját, az ágazati szankcióazonosító („**SSI**”) listát és a külföldi szankciókat kijátszók („**FSE**”) listáját; a BIS szervezetlistája, a nem ellenőrzött személyek listája és a megtagadott személyek listája; az Őfelsége Pénzügyminisztériuma által kiadott pénzügyi szankciók célpontjainak konszolidált listája és az Egyesült Királyság szankciós listája; és az EU pénzügyi szankciós alá tartozó személyek, csoportok és szervezetek konszolidált listája.

11.3 Elkötelezve a fenntarthatóság és a felelős kereskedelmi gyakorlat iránt, az Eladó és vállalatcsoportja nagy jelentőséget tulajdonít a munkajogi, tisztességes versenyjogi, korrupcióellenes és a pénzműködésről szóló szabályozásnak és az ENSZ Globális Megállapodás tagja. A Vevőnek olyan vállalati szabályzatot kell fenntartania, amely legalább az Eladó Etikai Kódexében ([Code of Ethics & Compliance](#)) foglaltakkal egyenértékű etikai normák betartását mutatja, beleértve az ENSZ Globális Megállapodásában foglalt kötelezettségvállalásokat is. Biztosítania kell, hogy ő maga, kapcsolt vállalkozásai, valamint saját beszállítói és ügyfelei alkalmazzák a Globális Megállapodás tíz alapelvét az emberi jogok, a munkajogok, a környezetvédelem és a korrupció elleni küzdelem tekintetében ([White Paper Principles SDGs.pdf](#)). Ezen elvek további tanulmányozásához látogasson el a következő weboldalra: <http://www.unglobalcompact.org>.

11.4 A Vevő által ezen 11. pont szerinti rendelkezések megsértése vagy a 11.2 pontban tett kijelentésének megsértése lényeges szerződésszegésnek minősül, mely feljogosítja az Eladót (i) bármely Megrendelés jogszerű azonnali hatályú felmondására; (ii) a Vevőtől kapott bármely Megrendelés visszautasítására és/vagy (iii) bármely Áru szállításának vagy Szolgáltatás nyújtásának leállítására.

12. MEGSZÜNTETÉS

Jelen ÁSZF alapján rendelkezésre álló jogok és jogorvoslatok mellett, bármelyik Fél bármikor felmondhatja a Megrendelést közvetlenül a másik Félnek küldött írásbeli értesítéssel, azonnali hatállyal ha az utóbbi:

(i) a Megrendelés szerinti lényeges kötelezettségét megszegi, amely nem orvosolható, vagy lényeges kötelezettségét szegi meg, amely orvosolható ugyan, ha az ilyen lényeges kötelezettségzegést az erre vonatkozó írásbeli értesítés átvételétől számított harminc (30) napon belül nem orvosolták;

(ii) (a) fizetéseképtelenné válik vagy általános jelleggel képtelen fizetni vagy elmulasztja a tartozása megfizetését annak esedékessé válásakor, (b) csődeljárás megindítására irányuló kérelmet nyújt be vagy nyújtottak be ellene, vagy más módon bármely belföldi vagy külföldi csőd- vagy fizetéseképtelenségi jogszabály szerinti eljárás alanyává válik.

13. ADATVÉDELEM

Vevő vállalja, hogy megfelel az alkalmazandó adatvédelmi szabályoknak. Az Eladó által megadott adatok kizárólag a Megállapodás teljesítésének céljára és a kapcsolódó jogi követelmények teljes körű teljesítése céljából kezelendők és biztonságos környezetben tárolandók. A Vevő vállalja, hogy biztosítja az Európai Unióon kívüli adattovábbítási követelményeknek való megfelelést, lehetővé teszi az ilyen adatokkal érintett személyek számára adatvédelmi jogaik gyakorlását és az utóbbi adatokat a szabályozásban előírt időtartam lejártával törli. Az adatokat a Vevő munkavállalói kezelik feladataik és a jelen Megállapodás teljesítése által szükségessé tett mértékben és jogszabályi kötelezettség teljesítésének kivételével nem kerülnek továbbításra harmadik személy részére.

14. IRÁNYADÓ JOG ÉS JOGHATÓSÁG

14.1 **A MEGRENDELÉSRE ÉS ÉRTELMEZÉSÉRE A MAGYAR JOG IRÁNYADÓ, KOLLÍZIÓS JOGI RENDELKEZÉSEIRE TEKINTET NÉLKÜL. A MEGRENDELÉSRE AZ EGYESÜLT NEMZETEKNEK AZ ÁRUK NEMZETKÖZI ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉSEIRŐL SZÓLÓ EGYZMÉNYE NEM IRÁNYADÓ, ANNAK ALKALMAZÁSÁT A FELEK KIFEJEZETTEN KIZÁRJÁK ÉS AZ NEM ALKALMAZHATÓ A MEGRENDELÉS ÉRTELMEZÉSEKOR ÉS KIKÉNYSZERÍTÉSEKOR.**

14.2 **A FELEK MEGÁLLAPODNAK, HOGY A MEGRENDELÉS ÉRTELMEZÉSÉBŐL VAGY TELJESÍTÉSÉBŐL EREDŐ VAGY A MEGRENDELÉSSEL ÖSSZEFÜGGÉSBEN FELMERÜLŐ BÁRMELY**

**JOGVITA, PER, KÖVETELÉS, VITA SORÁN (I) A JÁRÁSBÍRÓSÁGI HATÁSKÖRBE TARTOZÓ ÜGYEKBE A BUDAPEST II. ÉS III. KERÜLETI BÍRÓSÁG, (II) MÍG TÖRVÉNYSZÉKI HATÁSKÖRBE TARTOZÓ ÜGYEKBE A SZÉKESFEHÉRVÁRI TÖRVÉNYSZÉK JÁR EL KIZÁRÓLAGOS ILLETÉKESÉSGEL.**

15. VEGYES RENDELKEZÉSEK

- 15.1 Ez az ÁSZF (és a hozzá kapcsolódó keretmegállapodás/megrendelés/Ajánlat/megrendelés visszaigazolása/számla) a Felek közötti teljes megállapodást magába foglalja és a tárgya vonatkozásában felülírja a Felek közötti megelőző összes írásbeli vagy szóbeli megállapodást, megegyezést, vagy kötelezettségvállalást. A jelen ÁSZF minden elfogadott kiegészítését vagy módosítását írásban kell megtenni, és mindkét Fél megfelelően felhatalmazott képviselői által alá kell írni, ennek hiányában az ilyen módosítások és kiegészítések érvénytelennek tekintendők.
- 15.2 A Megrendelést több példányban is alá lehet írni, amelyek mindegyike eredeti példánynak minősül, de az összes ilyen példány együttesen egy és ugyanazon megállapodást alkotja. Az aláírt Megrendelés e-mailben vagy más elektronikus úton továbbított példánya a Megrendelés jogilag kikényszeríthető eredeti, aláírt példányának minősül.
- 15.3 A jelen ÁSZF vagy bármely Megrendelés bármely pontjának vagy rendelkezésének a teljes vagy részleges érvénytelensége nem érinti az ilyen pont vagy rendelkezés többi részét, vagy más pontot vagy rendelkezést, amelyek teljes mértékben érvényben és hatályban maradnak.
- 15.4 Egyik Fél sem jogosult a Megrendelés szerinti jogai, érdekei vagy kötelezettségei átruházására a másik Fél előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül. A fentiek ellenére az Eladó a jogait és kötelezettségeit bármelyik kapcsolt vállalkozására átruházhatja.
- 15.5 Bármelyik Fél által a Megrendelés bármely rendelkezése érvényesítésének vagy valamely joga gyakorlásának elmulasztása vagy nem teljesítése nem jelent joglemondást. Valamely rendelkezésben foglalt jogról való kifejezett lemondás kizárólag arra az egyedi esetre és kizárólag arra a meghatározott célra terjed ki, amire a lemondás vonatkozott.
- 15.6 A Felek azon jogai és kötelezettségei, melyek értelmük és kontextusuk szerint szándékoltan a Megrendelés megszűnését vagy lejártát követően is fenn kell maradjanak, hatályban maradnak, ideértve, de nem kizárólagosan az 1.,5.,6.,7.,8.,9.,11.,13.,14., és 15. pontokat.
- 15.7 A jelen ÁSZF-nek a magyartól eltérő bármely más nyelven készült fordítása csak udvariassági célúnak tekintendő. Amennyiben az udvariassági fordítás eltér a magyar nyelvű változattól, az utóbbi az irányadó.